

BRASSÓI LAPOK

POLITIKAI NAPILAP.

— Szerkesztőség és kiadóhivatal —

Brassó, Kolostor-utca 26. szám alatt.

KLÓFIZIKTSI DÍJ:

Helyben házhoz hordva, vagy vidékre postán küldve:
Egész évre 10 frt, fél évre 5 frt, negyed évre 2 frt 50 kr.

Egyes szám ára 4 kr., kapható:

kiadóhivatalban, Gross G. Polánek és Friedmann F. urak biztosaiban.

Felolós szerkesztő

Dr. Vajna Gábor.

HIRDETÉSI DÍJ:

2 hasábos garmond-sor v. annak helye 1-szeri hirdetésnél 12 kr
8 hasábos garmond-sor 8 kr Nagyobb és többesör i hirdetésnél
kedvezmény. Minden egyes hirdetés után még külön 30 k
bélyeg-díj fizetendő.

Nyilttér sora 15 kr.

Hirdetések és nyilttéri cikkek díja előre fizetendő.

Védekezés.

Brassó, aug. 13.

Nemrégiben megjelent egy német röpirat, mely az erdélyi szászok védelmére akar lenni a magyar állam ellen. Ugyanaz a névtelen szerző, aki a szász nemzetiséget pártfogásába vette, most nyílt levelet irt Herczegh Mihály egyetemi tanárnak, az Országos Nemzeti Szövetség igazgatójának is és ebben az összes magyarországi nemzetiségeket védelmébe veszi, szemben a magyar nemzettel.

Mivelhogy ez a védelem újabb támadás a magyarság és a magyar állam ellen, indokoltnak tartjuk, hogy foglalkozzunk vele.

A levélíró különösen a magyar sajtót és annak munkásait támadja, még pedig olyan durva hangnemből, amely nemcsak azt a modort jellemzi, melyet a nemzetiségi gög újabban használni szokott, hanem magát a

szerzőt is, a ki egyéb argumentáció hiányában lelkének alacsony érzéseit veti papírra.

Vagy nem vall-e nagyfoku elbizakodottságra és gonosz lelkületre, ha valaki a magyar sajtó munkásait hatálanoknak és megvesztegetett bérenczeknek nevezi? Ha minden sorában azt törekszik kimutatni, hogy mindaz a sérelem, amit a nemzetiségeknek a sajtó révén szenvedniök kell, tisztán üzleti spekuláció, véletlen hazafiság?

Ezeket a rágalmakat, konkrét bizonyítékok hiányában, régóta ismerjük s régóta értékük szerint becsüljük. De hát csakugyan azt hiszik-e a nemzetiségi tulzók, hogy a magyar sajtó csak akkor hazafias, ha az ő szerepüket játssza és lemond az állami tekintély védelméről? Hát mit kellene tennie a magyar sajtónak, hogy a tulzók szerint hazafias és igazságos legyen? Legebb is azt kellene hirdetnie ugyebár,

hogy minden cselekedet, melyet a magyar állam [a magyarság megerősítésére, a magyar nemzeti állam kiegészítésére tesz, bünös cselekedet? Azt kellene hirdetnie ugyebár, hogy mindaz a nemzetiségi mozgalom, mely egyfelől a románországi ligával, másfelől a csehekkel, itt a szerbekkel, amott a birodalmi németekkel paktál és cimboráskodik, a magyar állam részéről jóváhagyassék és elismertessék? Hirdetnie kellene a magyar sajtónak, ugyebár, hogy a magyar történelem a nemzetiségek számára nem létezik, a magyar nyelv üres fogalom, a magyar föld szászok, oláhok, tótok, szerbek, horvátok szabad prédája? Ugyebár, ha így írna és így agítalna a magyar sajtó, akkor volna a nemzetiségi tulzók szemében hazafias és igazságos? Ellenben ahogy a magyar sajtó ma ír a nemzetiségi ügyekről, midőn érvenyesíteni kívánja a magyar nyelv, a magyar faj, a magyar állam jogait,

A „Brassói Lapok” tárczája.

Káplár Kemény*)

A „Brassói Lapok” tárczája.

Aki azt hiszi, hogy csak a cibilek mennek el nyaralni, az nagyon téved. Mert elmennek a katonák is. Igaz, hogy a nyaralóhelyet nem hívják sem Svábhegynek, sem Trencsén-Teplicnek, ellenben hívják lógernek és kevésbé szolgál üdülésre, mint inkább arra, hogy a katona megmutathassa, miképen 25 fok melegben is tud lófsritett produkálni. Hanem azért mégis csak jobb a lóger, mint a kaszárnya; ha egyébbért nem is, már csak azért, mert a lógerben barakban lakik a katona. A barak fala fából van, pallója azonban nincs neki. Amazt tehát nem kell megmeszelní, emezt pedig nem kell felsurolni azombaton délután, mikor „rájngulás” van. A barakban továbbá nincsenek vaságyak, melyeket minden reggel léniával hoz riktungba a cziernkomendáns, — taállványra terítették le egymás mellé a strózsákokat, amelyekben ugyan nincs sok szalma, de azért meg fekszik a baka rajta és álmodik arról, hogy „hány hét a világ”.

*) Mutatvány Hazai Hugó „Katonahistoriák” című könyvéből. Lásd lapunk mai számának „Irodalom” cz. rovatát.

A világ tudniillik katonáéknál többféle ideig tart. Némelyeknél — teszem fel a káplár Keménynél — az egész világ 30 „kis” nap. A fráter Gerencsérnek ellenben még két egészen új kalendáriuma van a magazinba „beabfórolva” és míg azokat elszakgatja, addig még sokszor lesz fegyvervizit. Végül vannak olyan katonák is, akikre nézve jobb volna, ha egyáltalában nem is volnának. Olyanok, akik csak arra valók, hogy belecsavarják a fejüket lájntukba és onnét sirdogáljanak, mert azoknak az idejét meg sem lehet mondani. Sőt ha a szóbeszédre lehet adni, egyszer a főlvartunkszirodába összehívták az egész ezred összes manikulásait és befélbe adták, hogy no most számítsa ki a tizenhat manikulás, mikor mennek haza a „zöldfülüek.” A tizenhat manikulás számolt „tagvaktól” „czapistrájkig”, közben kölcsönkértek segítségül a „németektől” (érts alatta osztrák ezredet) is nyolcz „geprifte rekczumoficzért” (geprüfter Rechnungsoffizier), hogy talán azok jobban értik a számvetést, de utóbb is az lett a vége, hogy „abendraportkor” odaállt közülük a legöregebb, az örme-ter ur rekczumoficzér erszte klasz, Maksz Ehrentál, aki bir szerint akkor volt regruta, mikor még a szent Péter hátulgombolós bugyogóban járt, az ezredes ur elé és jelentette neki:

— Herr Oberst, ik mendegite horzám, huszonnég manikulás egy huszonnég óráig ki nem tudta számítani, mikor ereszti haza ezredes ur a sokbélieket.

Az ezredes ur ráütött az örme-ter ur Ehrentál vállára és azt mondta:

— Jól van örme-ter, itt egy guba szivar a fáradságáért. Tudtam én azt ugyis, hogy ha minden „sarfe pátron” plajbász volna, minden „siszsájba” papiros volna: avval a sok plajbászszal arra a sok papirosra nem lehetne annyi napot felírni, ahány napig még a regruták masiren marsot fognak járni.

No, ilyen rossz sora nincs a káplár Keménynek. 30 nap nem sok idő. Enynyit az igazi katona kitart az „ájnczelben” is. Ámbátor, hogy most az ájnczel inkább ijesztgetés. Mert olyan kutya ordnung van a lógerben, hogy az ájnczelt kiosztja ugyan a kapitány ur, de nem kell leülni mindjárt. Csak „abslág” után, mikor tudniillik a többiek hazamentek már.

Az ájnczel ígérésének pedig most igen nagy a kelete. A lógerben ugyanis kiadták már a befélt, hogy a „császár” inspiczerungot fog tartani. Akkor olyan rukkolas lesz, amilyent még nem látott a brucki lóger: a király elé fognak rukkolni a bakák. Hát meg is van ígerve a katonának, aki csak akkor,

midőn tiltakozik az izgatások, a gyűlölködés, az idegen népekkel való cimboraság ellen, midőn kiméltlenül harcol az alávaló bujtogatók, a hazug és érdekhajhászó izgatók, a személyvesztő nemzetiségi stréberek és fizetett ügynökök ellen, akkor hazafiatlan és igazságtalan!

A röpirat és a levél írója elfelejti, hogy mikor a magyar sajtót hazugsággal és elfogultsággal vádolja, akkor ő hazudik a legnagyobbat és ő a legigazságtalanabb.

A magyar sajtó örömmel ragad meg minden alkalmat, mely a nemzetiségek békés együttműködését eredményezi s mindig tiszteletben tartotta a magyar mellett élő más fajok jogait. Természetes azonban, hogy elismerésével nem szentesíthet olyan törekvéseket, melyek úgy a magyar állam nemzeti létével, mint a haladó kor szellemével ellenkeznek. S mivel a nemzetiségek nagy része sem az állam jövőjének, sem a kor szellemének intő szavát nem akarja megérteni, szükséges, hogy ezekre a magyar állam hívja föl a figyelmüket, igénybe vévén mindazon törvényes módokat, melyek rendelkezésére állanak. És az állam e munkáját segíti elő a magyar sajtó égo házafisággal, igazságérzettel, és önzetlennel. Ha vannak egyeseknek kározos hibái, aminthogy, elismerjük vannak, ezek ép oly kevésbé írhatók az egész magyar sajtó rovására, mint ahogy a t. levél- és röpiratíró szennyírataért sem lehet és szabad az egész száz népet felelőssé tenni.

Egyébként szélmalom ellen kár harcolni. Az izgatók irjanak és beszéljenek, a magyar állam pedig, mint eddig is tette, cselekedjék. Amíg a kutya ugat, a karaván haladjon előre.

Irodalom.

Katonahistóriák. Ritkán jelenik meg olyan jóízűen megírt könyv, mint a milyen a Hazai Hugó írta *Katonahistóriák*, mely a „czibli” emberek számára szinte ismeretlen kaszárnyaélettel foglalkozik. Nyolcz tárczát foglal magában e könyv, mindegyikben egy-egy fotográfiát nyújtva a kaszárnyából, a melyeknek ablakán ha benéz az édes anya, ott látja a fiát komisz bakaruhában, és hej! a göndör haja rövidre van levágva! A könyvnek első tárczája az „Intanteriszt Kohn”. Egy ujoncz néminemű bajjaival foglalatkosodik, kire nézve nem elég veszedelem, hogy katoná, de azonfelül zsidó is. A káplár ur Ladiszlauz Ballangó igazítja el egy kicsinyt a Kohn, mivel hogy a „kopolczter” sarka kilátszik a „lájntuk” alul. — A „Dohánypénz” egy tisztet rajzol azokból, a kik lármáznak, kiabálnak, de a mellett valóságos atyái az alájuk rendelt katonáknak, és még az elkártyázott dohánypénzt is visszatérítik, miként megteszi ezt „Herr Oberlajdinánt Emerik Keresztessy Edler von Nagy-Katolna és Kis-Kereszt”. — A „Regutasor” komor, fekete kép. Az ujonczélet keserveiről szól, mikor a káplár durvasága öngyilkosságba kergeti a szegény, jobb sorshoz szokott katonát. Igazi kis dráma, mely mélyen megindítja az olvasót. — „Káplár Kemény” elevenen megrajzolt kis történet. Szerző megjegyzi, hogy: megtörtént. A káplárt „Kájzerispiczérung” alkalmával megdicseri a király, ezért szakaszvezetővé léptetik elő, de akkor is csak az jut eszébe, hogy a katonaidő immáron csak 30 „kis” nap. — A

könyv többi része méltán sorakozik az első tárczához. „Fírer Lipták”, „Hadnagy ur Gerő”, „Strófégzeczér” mind megannyi élénk megfigyeléssel és kerekdeden megírt dolgok. De valamennyi között legszebb egy katonatemetés leírása. A „Szegény Bötlehem zsidó” megható, bánatos története ez, a ki távol Herczegovinában hal meg az ispitában elhagyatva, egyedül. Ez a történet annyi érzéssel, annyi közvetlenséggel van megírva, hogy csupán ez egyért is érdemes megvenni a *Katonahistóriákat*, melyet a „Magyar Nyomda” igen izlésesen állított ki. A könyv 2 koronaért Deutsch Zsigmond és társa budapesti könyvkereskedésében kapható. Igen ajánljuk e művet különösen azoknak, kik katonaviselt férjhezátartozóknak kellemes meglepetést akarnak szerezni.

HIREK.

Brassó, aug. 13.

— Lapunk jövő száma a hétfői ünnep miatt kedden jelenik meg.

— **Templomizene.** Hétfőn „Nagy-Boldogasszony” napján a róm. kath. plebániatemplomban 10 órakor a kórus által következők adatnak elő: Mise D mollba ének és zenekarra Horák V.-től. Az Evangeliumhoz „Ave Maria” Sopran és gordonka sósó Weisz L.-től (Sopran sósót énekl. Jaschik Gyuláné) Az áldozathoz: „Ave Mária” Alt és Clarinett sósó. (Altot énekel Hartel Frieda k. a.)

— **Eljegyzés.** Engelmann Leó eljegyezte Fuchsbalg Cecil kisasszonyt Egerbegről.

— **Honvédeink távozása.** A m. kir. 24-ik gyalogezred brassói 1-ső zászlóaljja, a behívott tartalékosokkal, holnap — vasárnap — reggel elhagyja városunkat. A zászlóalj vasutón Vizaknára megy, a hol az ezred másik három zászlóaljával egyesülve, továbbmenetelnek a király-gyakorlatokra.

ka hibát is követ el, mint amekkora cukor a reggeli fekete kávéban szokott lenni (ennél kisebb dolog pedig nincs a világon,) az tartsa magát készen úgy az ajnczelra, hogy abból ki nem jön addig, míg az ezredes ur nem fog „czimerordinánczot” tartani. Czimerordinánczot pedig a fráterok se tartanak, mert a czimerordináncz nem „sarzi” hanem veszedelem. Házigazdának csufolják ugyan, de tulajdonképen háziszolga, aki kiszolgálja az egész czugot.

De hát erről most nem érünk rá tanakodni, mikor holnap „Kaizerispiczérung” lesz. Most mindenkinek pucolás a kötelessége, mert haj! a holnapi nap hozhat ugyan dicseretet, de meghozhatja azt a bizonyos egy pár napi — heti (már ahogy lesz) áristomot is abszlág után.

Káplár Kemény ül a strózsákján és nézi, mit csinálnak az emberei. Ő maga nem puczol. Altiszt keztyűben jár és „puczer” tart. Dirigálja a többieket, mert az megint úgy van katonáéknál, hogy ha a közember vétett valamit a jó rend és hadi régula ellen (értsd, hogy homályos volt a sapka rózsája), hát azért a káplárt is be szokták csukni. . .

Leszáll az est a lógerre. A bakák korábban feküsznek le és nem mennek ki a hegyek közé, mint ezt máskor szokták. Majd holnap lesz alkalmuk eleget megmászni a Spitalsberget, mikor a császár is nézi őket. A regimenczmuzik sem muzsikál a tisztai kintin előtt, mert holnap ezeknek is ki kell rukkolni. A regimencztambur avval

a nagy hasával nem tudom, hogyan fog difilrozni.

A hajnali csillagnak meg jóformán nem komandéroztak abtrétet az égből, mikor a lógerben már nagy volt a fölfordulás. A barakokban ment a pucolás nagyban és kicsinyben, mert haj, a kirukolás máskor is bajjal jár, de kájzerinspiczérung, az szokta még csak igazán megviselni a hadviselés mesterségében szorgalmatoskodó katonát. Az istállóban a ferdeverterek a beritene oficzer urak lovaikat igyekeznek riktungba hozni, mert ma a lovaknak is parádeban kell kirukkolni.

A napos káplár az istállóba is bepilant.

— Laufschriftbe a lovakat, „görbe”!

— Nem vagyok én görbe, — veti viszsza a megszólítást a lóápoló.

— Hát légy „ferde”, de „verter” mindenképen vagy és ha nem jól adjusztálod ki a kapitány ur lovát, kihuzol ó óra vasat a lutriból! Akkor aztán igazán „görbe” lesz ám, „ferde” verter!

A naposnak könnyű dévajkodni. A napos otthon marad és nem megy a császár elé. Hanem a kik oda mennek, azoknak elszorult a szívé. Mekkora ur már a kapitány ur is! Az ezredes, a brigadéros! Hát még a császár!! A szegény baka az ő egyszerűségében az allerhókszte krikszhert csak a nótaból ismeri, hogy azt mondja:

Ferencz Jóska aranypallós szobája,

Ha én egyszer bemehetnék hozzája!

Nem fél ugyan az uralkodótól, mert az „öregek” mesélik, hogy a császár jó em-

ber, de attól fél, hogy ha rá talál nézni, akkor ő a nagy igyekezettől mindent „ferkerenből” csinál. A sok tanítás csak úgy özönlik a bakára.

— Ambár nem hinném, — úgy mondja a fírer ur Andreas Sívágó, — hogy éppen a te mocskos ábrázatotat keresse ki a császár; de mivel hogy igen jó szíve van, hát megteheti, hogy rád néz, akkor aztán belenéz a szemébe keményen, mert ha megijedsz és lenézel, akkor . . .

Hogy mi lesz akkor, azt jobb nem is hallani. Egyébiránt már nincs is idő a beszélgetésre. A napos kiabálja az „antrétent”.

Ha tudná a császár, hogy miféle vizitálás alá esik a baka, mikor ő elébe rukkol, bizonyosan soha se tartana ispiczérungot.

Ott áll már az ezred a brucki Spitalbergen és a trombitások egyre-másra fújják a szignálokat, hogy miféle nagy urak érkeznek.

Jök a brigadéros, a korpszkommendáns, a komandirende general. Mindegyiknek tiszteleg a kivonult katonaság és az infanteristák fejében kezd már káosszá összezavarodni a sok ur látása, mikor újból hangzik a kürtjel. A dobosok belevernek a dobokba, a kürtös belefúrt kürtjébe, a regimenczmuzik a himnusz játsza, a zászlótartó a földig hajtja a zászlóját: itt a Felség.

Nem fél már a baka! Látja a felséges ur jószágos arcát, mely nem szigorú és redőkbe vont mint a kapitány uré, hanem szeretetteljes és bizalomgerjesztő.

— **Honterus-dráma.** A Honterus-dráma első előadása — a brassói közönség részére — holnap vasárnap este lesz a vigadó nagytermében. Az előadás kezdete fél 8 órakor.

— **Circus Henry.** A tegnapi előadás ismét fényes bizonyítéka volt annak, hogy Henry igazgató mily nagy ügyességgel képes minden estét élénk és változatos műsorral ellátni. Az ő általa elővezetett és idomított lovak minden alkalommal újabb meg újabb érdekes dolgokat mutatnak be. Nagy tetszést arattak a Criscoulo nőtestvérek merész mutatványai. Külön a kettős trapezen. Henry igazgató műlovaglása Noniuson ez alkalommal is általános hatást idézett elő. Loyalsoké bravuros lovaglása, valamint a Mr. Barker (Auguszt) produkciója a két számmal a közönség teljes elismerését nyerte meg. A másodszor előadott Japan című nagy némajáték, most is kitűnően sikerült. A tömeges felvonulás, a balletkar tánca, a különböző csoportosulások a kellő módon sikerültek. — Holnap vasárnap két előadás lesz, u. m. délután 4 órakor és este 8 órakor.

— **Cukros víz helyett — méreg.** Siegmund Adolf városi erdész itju szép leánya az éjjel a mint cukros vizet akart inni, cukor helyett tégvedésből mérget tett a vízbe s azt itta meg. A méreg oly gyorsan hatott, hogy a fiatal lányt nem lehetett megmenteni. A részvét a szerencsétlen lány ismerősei körében általános.

— **Állatsereglet.** A fellegrár alatt levő állatseregletben ma és a következő napokon d. u. 4 órakor és este 8 órakor érdekes előadások lesznek. Bővebb részletek olvashatók lapunk hirdetési oldalán.

— **A milleniumi hősi díszfelvonulás** nagy körképfestménye, mely a legnagyobb méretű módon örökíti meg a milleniumi ünnepélyek kétségkívül legnagyobb mozzanatát, már teljesen elkészült és néhány nap óta látható Budapesten Andrássy-ut végén

a Városligetben levő körképpalotában. Mint lapunknak írják, a magunk vidékéről a mi lobogónk alatt teljes arczképszerűséggel saját diszöltönyükben le vannak füstve azok, akik a bandériumban résztvettek. Az óriási festmény alkotója Eisenhut Ferencz, a kép megfestésében segédkeztek neki: Márk Lajos (arczképek): Zich Ferencz (tájkép); Olgyay Ferencz, Szlányi Dezső, Mihalik Dániel és Mály József (tájkép); Meisl Ágoston (alakok rajza kicsinyben); Rozvadowszky és Wankie (lókák és lószerszámok); Rank Ferencz (architektúra).

— **A levélszekrények használata.** A levélgyűjtő-szekrényekben, tartalmuk kiürítése alkalmával többször találhatók oly levelek, melyek terjedelmük és alakjuk miatt ott czélszerűen nem helyezhetők el. Az ily levelek torlódást idézve elő, olykor a szekrény nyílását is úgy elzárják, hogy abba a kiürítés idejéig több levél nem fér és így a levélszekrényt a közönség bizonyos ideig nem használhatja, maguk az ily nagy terjedelmű levelek pedig a leggondosabb kezelés mellett is könnyen összegyűrődnek, átszakadnak, a mi tartalmukat is veszélyezteti. Ez eshetőségek elkerülése végett a közönségnek érdekében áll, hogy a levélszekrénybe kizárólag oly leveleket helyezzen el, melyek a szekrény nyílásán összehajtás vagy összezsugorítás nélkül könnyen beférnek; míg a nagyobb alakú, vagy kiterjedős levélpostai küldeményeket czélszerű postahivatal helyiségébe vinni.

— **Székelyek telepítése.** Darányi Ignác földmívelésügyi miniszter a székelyeknek az állami birtokokon való telepítése érdekében nemzeti és közgazdasági szempontból egyaránt nagyjelentőségű akciót indított meg. Ez idő szerint ugyanis Nagy-Sármás kolozmegyei, Magyar-Nemegye beszterczenaszódmegei és Vice szolnokdobokamegyei községekbe több száz székely családot telepítenek. A székelyek egyenkint 20 hold földet kapnak, a mit igen kedvező föltételek

mellett 50 év alatt válthatnak meg. A miniszter megbízásából Serbán János gazdasági felügyelő a napokban Marosvásárhelyt időzött, a honnan nagyobb körutra indult a székely vármegyékbe. Maros-Tordamegyében számosan készülnek letelepedésre Nagy-Sármásra.

— **Előmunkálati engedély megadása.** A kereskedelemügyi miniszter Herczföld Ignác építési vállalkozó és Löw Károly föld-birtokos gyulafehérvári lakosoknak az alvincz-nagyszeben-vöröstoronyi vasut Szászsebes állomásától Péterfalváig vezetendő szabványos nyomtávu helyi érdekű vasútvonalra az előmunkálati engedélyt egy évre megadta.

— **Kisajátítás.** A központi telekhivatal augusztus hó 24-én fogja megtartani az Olthid-vöröstorony-szoros-hátárszéli vasut építéséhez elfoglalt földterületek kisajátítási zármunkálatait, illetve a helyszíni hitelesítési eljárást.

Táviratok.

A „Brassói Lapok“ eredeti táviratai.

Ischl, aug. 13. Bánffy Dezső reggel 8 órakor ideérkezett s 11 órakor ő felsége kihallgatáson fogadta. Délután fél 3 órakor Bánffy és Thun résztvesznek a családi ebéden.

Washington, aug. 13. Long tengerészminiszter felszólította az összes parancsnokokat az ellenségeskedések megszüntetésére.

Fiatal segéd

ki a magyar és román nyelvet birja rőfös kereskedésemebe azonnali belépésre alkalmazást talál. — Egy jó házból 13—14 éves fiu **tanonczul** szintén felvétetik „ajánlatok“

RévészJakab,
Csernátfalu.

Olyan rekcsót csinálnak a katonák, mintha az egész ezrednek egy feje lenne. És a király bólint. Jóakarattal bólint és ez a bakába új lelkesedést önt. Mikor kiadják a jelszót a tisztelő menetre, „defiliren“, akkor a baka úgy elmarsol a király előtt, mintha mindennap azt próbálná s belenéz a Felső szemébe bátran, keményen és büszkén.

Ő felsége meg van elégedve a tisztelegéssel. Következik a gyakorlat.

A századok szétoszolnak, a tisztek az Isten szent nevére kéri az altiszteket és könyörögnek nekik, hogy vigyázzanak; a bakának ígér a kapitány ur mákos csuszát és barátfülét, szivarat és bort, — tenyegeti őket, hogy becsukja egytől-egyig, míg kékek nem lesznek, csak vigyázzanak. A sok vezényszó hangzik ide-oda. Az altisztek vezetik a rajokat és lövöldöznek az ellenségre. A káplár Kemény is nyolcz emberrel nyomul előre. Vezeti a svarmját és puffogatja velük az egzeczérpatront.

A felség figyelemmel kíséri a „csata“ lefolyását és utánuk lovagol a katonáknak. Éppen a Kemény svarmja után.

Keménynek fejébe száll a vér. Érti, hogy a legfelsőbb hadur áll a háta mögött. És ez a tudat lelkesíti őt. Vezényszava élesen hangzik, a katonák kuszva nyomulnak elő, a harcászati játék gyönyörűen megy a káplár Kemény vezetése alatt.

Kemény lövésre vezényli csoportját, a svarm ráló az ellenségre, mikor egyszer végigharsan közvetlen a svarm háta mögül éle-

sen az az ezüstcsengésű kürt, amelyet soha sem fog elfeledni az, aki egyszer is hallotta: a császár trombitása „lefújt.“

Káplár kemény beszűnteti a tüzelést és visszavonul századához.

A kürt hangja újból végigharsan a gyakorlótérén, ő felsége „besprekkungot“ tart.

Minő jószágosan teszi a megjegyzéseit; nem korhol, nem kifogásol, csak elismerőszava van. A csapatok tartása kitűnő, a mozdulatok szabatosak és a tüzi fegyelem, igen a tüzi fegyelem...

— Herr Oberst, nemde az ön ezrede tartotta megszállva a Spitalsberget? Ott egy altiszt vezetett egy rajt, mondhatom önnek, ezredes ur, az kifogástalanul végezte feladatát. Én láttam.

A dicső királyi szó öröme gyulasztja az ezredes szigorú arcát. Az ő altisztjét illette elismeréssel a legfelsőbb hadur!

Minő örömmel hivatja egybe az ezredes a tiszteket, hogy tudtukra adja a király meglegedését. Hogy megmondja nekik, miképen jól volt minden.

— És ön, kapitány ur, nemde az ön százada volt az a Spitalsbergen? Ott egy rajvezető altisztet külön elismeréssel illette ő felsége. Ki volt az az altiszt, aki a Spitalsbergre vezette a rajt?

— Káplár Kemény, ezredes ur, a harmadik szakaszból.

— Igen? Főhadnagy ur, kérem, a káplár Kemény jelentkezék azonnal. A regimenczadutáns főhadnagy odalovagol a pihecsapathoz.

— Káplár Kemény, az ezredes urhoz!

Káplár Keményben megfagy a vér. Az ezredes urhoz! Valami rettentő esetnek kellett történnie, hogy az ezredes ur maga elé hivatja. A felséges ur ott volt mellette, bizonyosan nem jól csináltatott valamit katonáival és most azért vonják felelősségre! No, az a harmincz „kis“ nap alighanem megszaporodott egy párral, még pedig olyannal, a milynből nem jó kivenni a részt, aristommal.

— Káplár, ön vezetett a Spitalsbergre egy rajt?

— Én, ezredes ur!

— A legfelsőbb hadur meg volt önrel elégedve. Láttá ön ő felségét?

— Nem, ezredes ur, csak éreztem, mert ha én az ellenség előtt állok, nem látok senkit, csak az előttem álló ellenséget.

— Bravo káplár! Szakaszevetővé léptetem önt elő, és önök, századparancsnok urak, adják tudtul ezt a legénységnek buzdításul!

Zugsführer Kemény boldogan lép be a helyére. Oh, ez az elismerés jól esik a katonának, hisz oly ritkán van része belőle.

A csapatok bevonulnak. A regimenczmuzik belevág a nótába. Az „öregeknek“ megszólal. Azt mondja, hogy:

Októberben rukkoltam be bakának,
Meg is örültem a komisz ruhának,
De még jobban örülök, ha levetem,
Kis angyalom a szívemre ölelem.

Zugsführer Kemény jókedvűen dudolja a nótát, a lelke meg boldogsággal és örömmel van telve. És odaszól a szomszédjának, a káplár Bugyiknak:

— Hallod, komám? Harmincz „kis“ nap!...

*Megtörtént.

CIRCUS HENRY

a Kolostor-utca előtt.

Elsőrangú társulat

80 személylyel 80 — Blondin elefánttal — 60 lóval 60

saját vonós zenekarral.

A circusépület az ujkor minden követelményeinek megfelel, légszesszel világítva, vízmentesen fűdve van, úgy hogy az előadások minden időben megtarthatók.

Holnap vasárnap augusztus hó 14-én

2 NAGY ELŐADÁS 2

Délután 4 órakor családi előadás.

A d. u. előadás végén előadatik **Japán** vagy egy nyáróji ünnep Titibuban című nagy összejáték.

Este 8 órakor nagy előadás fényes műsorral.

Henry igazgató mint műlovar.

Amateur Lovaglás.

20 korona jutalom annak, a ki egy elővezetett lovon állva háromszor körüllovagol anélkül, hogy fogódznék, vagy leesnék.

Micadó.

Szabadon elővezeti Henry igazgatónő.

Másodszor:

Lucifer vagy a megkínzott bérlő.

Helyárak: zártzék számozott: 1 frt, I. hely: 70 kr., II. hely: 50 kr., karzati állóhely 25 kr. Deákok, katonák és gyermekek részére zártzék 60 kr., I. hely 40 kr., II. 30 kr. állóhely 15 kr. Jegyek előre válthatók a circuspénztárnál d. e. 10—11 óráig és d. u. 5 óráig kezdve

Megnyitás 1/2, 8 órakor.

Kezdeté pont 8 órakor.

Hétfőn nagy előadás.

Táncztanítási jelentés!

Izsák Ferencz Budapesten vizsgázott okleveles táncztanító táncziskolájában (a „Vigadó” kéktermében) az idényi

TÁNCZTANFOLYAM

f. 1898. augusztus 29-én veszi kezdetét.

E tanfolyam tartama alatt a rendes műsoron kívül a következő ujdonságok taníttatnak. Boston, Graziáná, Mazur-Nobesse, Chachuka és Müllersliebchen. A tanfolyam tartama 3 hó. Tandij mérsékelt. Tanítványok felvétetnek naponta lakásom Kapu-utca 18. sz. a. az emeleten. A n. é. közönség becses pártfogását kérve, maradtam tisztelettel

Izsák Ferencz
okleveles táncztanító.

Mi dohányzók

ezennel nyilvánosan kijelentjük és köztudomásra adjuk, hogy egy jó pipadohányt csak a „Mörathon” vegyítésével lehet elérni.

Mi a Mörathon?

A „Mörathon” egy oromatikus növény-vegyítő szer, a mely a dohányjal vegyítve, a füstnek egy fenséges szagot kölcsönöz, az ártalmas nicotint eltávolítja e ez által igen egészséges.

Dohányzók! Kisértsétek meg, kérjétek „Mörathont”, mert a ki egyszer megkísértette, az többé „Mörathon” nélkül nem tud dohányozni.

Dohánytőzsdék kivételével mindenütt kapható, a hol raktár nincsen 1 frt 26 krtól kezdve utánvétel mellett küld

Mörath drogista

a „Biberhez” Grác.

Ismételárusítóknak igen jövedelmező.

Egy eredeti csomag 30 kr. Egy próba csomag 10 kr. Számtalan elismerő levél.

Főraktár:

362 (1—5)

Felix Griensteindl, Bécs, I.

Sonnenfalgasse 7. Telefon sz. 3491.

Laptulajdonosok: Moór Gyula és Trattner H. Nyomatott a „Brassói

Ma és mindennapon

Magyarország legnagyobb kelet-szudáni

állatsereglete

a fellegvár alatt

UJ! UJ!

Szenzációs!

Nem szédelgés!

Vad állatok idomítása

a nagy kelet-szudáni állatseregletben.



Itt először adatik:

a kalabriász-párti

az oroszán ketreczben,

Továbbá az igazgató fellépte az ő jól idomított állataival.

Belépti-díj: I. hely 40 kr., II. hely 20 kr.

Az állatsereglet naponta reggel 8 órától este 10 óráig van nyitva.

Az állatsereglet-tulajdonos Magyarországon való tartózkodása alkalmával azon szerencsében részesült, hogy ő fensége Ferencz Ferdinánd d'Este és ő fensége József főherczeg és fenséges családja az állatseregletet meglátogatták és az igen ritkán látható példányok fölött legnagyobb megelégedésüket fejezték ki. Ugy mint Európa legnagyobb városaiban, úgy itt is a n. é. közönség igényeit teljesen kielégitem.

Holnap és azután nagy idomító előadások lesznek megtartva. 1-ső d. u. 4., és a 2-ik este 8 órakor. Vasár-és ünnepnapokon óránként előadás. — Minden előadás az összesállatok etetésével van egybekötve.

A n. é. közönség becses tudomására adom, hogy ez az állatsereglet nem hasonlítható más állatsereglethez, mivel itt sokkal ritkább példányok láthatók.

389 (1—3)

Értesítés.

Az Adleff Henrik-féle fényképészeti műteremben vasárnap- és csütörtökönként felvételek jelentékenyen mérsékelt árakban készíttetnek Jelmezes felvételeknél tetemes árengedmény.

Pontos kivitel.

390 (1—10)

Minden vevőnek írásbeli jótállás adatik!

Három tized év óta legjobb hírnevű cég.

Helmbold L. örökösei

(cégtulajdonos: Helmbold Győző)

ékszerészek

Brassó. Weisz-Mihály-utca 24. szám.

Ajánlja a városi és vidéki t. cz. közönségnek: dús raktárát, ékszer-, arany- és ezüst árakban u. m. mindenféle nehézségű jegygyűrűkben, schweiczi zsebórákban — Ezüst és fém-övek készítményeit — Rendelmények minden e szakmába vágó bel- és külföldi czikkekre.

Javítások, régi öveknek ujja helyreállítása.

Metszetek kő- és fémbe, gyorsan eszközöltetnek.

Hatóságiag fmjegyzett árak. Legjutányosabb árak.

Leggyorsabb elintézés!

szolid és teljes mértékű kiszolgálás!

Teljesen ártalmatlan, antiszeptikus és hygienikus **Hölgy-övszer.** Teljesen biztonságos, használhatóan kimutatja és nem kellenek többé semmilyen gyűrűvel, szpongya-cikkkel 1 doboz (2 dób.) 1 ft. 50 kr. pontos használati utasítással 1 ft. 75 kr. előlegezettel küldése után bérmentve, kapható a fejfaladónál **LASZLO JÓZSEF** gyógyszerésznél Maros-Ujvár. (Erdély). Budapesti főraktár: Török József gyógyszerész, Kerpel, Fehérsz. Gyógyszerár Lőpót-kőút 28. sz. Burger Frigyes gyógyszerkereskedés Kolozsvár. Barhová díszet szék-küldés. (Telefon 3617.) Császári és kir. 303 (9—30)